

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書兼委任状

Japanese Language Declaration

私は、下欄に氏名を記載した発明者として、以下 のとおり宣言する:

私の住所、郵便宛先および国籍は、下欄に氏名に 続いて記載したとおりであり、下記名称の発明に関 し、特許請求の範囲に記載した特許を求める主題の 本来の、最初にして唯一の発明者である(一人の氏 名のみが下欄に記載されている場合)か、もしくは 本来の、最初にして共同の発明者である(複数の氏 名が下欄に記載されている場合)と信じ、 As a below named inventor, I hereby declare that:

My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name. I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled:

私は、前記のとおり補正した特許請求の範囲を含む前記明細書の内容を検討し、理解したことを陳述する

私は、連邦施行規則第37章第1条第56項に従い、 本願の特許性の有無について重要な情報を開示すべ き義務を有することを認める。

私は、米国法第 35 章第 119 条に基づく下記の外国 特許出願もしくは発明者証出願の外国優先権利益を 主張し、さらに優先権の主張に係わる基礎出願の提 出日前の提出日を有する外国特許出願もしくは発明 者証出願および/もしくは米国仮出願を以下に明記 する: I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

(if applicable)

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56.

I hereby claim foreign priority benefits under Title 35, United States Code §119 of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate listed below and/or any U.S. provisional application(s) listed below and have also identified below any foreign application for patent or inventor's certificate having a filing date before that of the application on which priority is claimed:

Prior foreign and/or 先行外国出願/仮出願	r provisional applications 頭				claimed の主張
(Number/番号)	(Country/国名)	(Day/Mont	h/Year Filed/提出年月日)	☐ (Yes/はい)	□ (No/いいえ)
(Number/番号)	(Country/国名)	(Day/Mont	h/Year Filed/提出年月日)	□ (Yes/はい)	□ (No/いいえ)
(Number/番号)	(Country/国名)	(Day/Mont	th/Year Filed/提出年月日)	□ (Yes/iはい)	□ (No/いいえ)
(Number/番号)	(Country/国名)	(Day/Mont	h/Year Filed/提出年月日)	☐ (Yes/i±v)	□ (No/いいえ)
特許出願の利益を項に記載の主題がに規定の態様で先度において、先のもしくはPCT国邦施行規則第37	35 章第 120 条に基づく 主張し、本願の特許部 米国法第 35 章第 112 名 の米国出願に開示され の出願の提出日と本願の 関係出願提出日の間に公章第 1 条第 56 項に記載 務を有することを認め	対の範囲各 をの第 段落 していない限 の国内提出日 ままされた連 なの重要な情	United States code, §12 application(s) listed belosubject matter of each of tion is not disclosed in tapplication in the manner paragraph of Title 35, UI acknowledge the duty information as defined in Regulations, §1.56 which filing date of the prior a PCT international filing	ow and, in so far f the claims of the he prior United er provided by the United States Coot to disclose mate in Title 37, Code th occurred betw pplication and the	States r as the his applica- States he first de, §112. erial e of Federal veen the he national or
(Application Serial N	o./出願番号) (I	Filing Date/提出日)	(Status: Patented, Pe 現状:特許成立、係層		

(Filing Date/提出日)

私は、ここに自己の知識にもとづいて行った陳述がすべて真実であり、自己の有する情報および信ずるところに従って行った陳述が真実であると信じ、さらに故意に虚偽の陳述等を行った場合、米国法第18章第1001条により、罰金もしくは禁錮に処せられるか、またはこれらの刑が併科され、またかかる故意による虚偽の陳述が本願ないし本願に対して付与される特許の有効性を損なうことがあることを認識して、以上の陳述を行ったことを宣言する。

(Application Serial No./出願番号)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true: and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States-Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

(Status: Patented, Pending, abandoned/

現状:特許成立、係属中、放棄済み)

委任状:私は下記発明者として、以下の代理人をこ こに選任し、本願の手続を遂行すること並びにこれ に関する一切の行為を特許商標庁に対して行うこと を委任する。 (代理人氏名および登録番号を明記の こと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor. I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith. (list name and registration number)

James A. Oliff, Reg. No. 27,075; William P. Berridge, Reg. No. 30,024; Kirk M. Hudson, Reg. No. 27,562; Thomas J. Pardini, Reg. No. 30,411; Edward P. Walker, Reg. No. 31,450; Robert A. Miller, Reg. No. 32,771; Mario A. Costantino, Reg. No. 33,565; Stephen J. Roe, Reg. No. 34,463; Joel S. Armstrong, Reg. No. 36,430; Christopher W. Brown, Reg. No. 38,025; and Richard E. Rice, Reg. No. 31,560

Send Correspondence To/書類送付先:

OLIFF & BERRIDGE P. O. BOX 19928. ALEXANDRIA, VIRGINIA 22320

Telephone: (703) 836-6400

Direct Telephone Calls To (name and telephone number)/直通電話連絡先(名称および電話番号):

a file of the company of the				
Full name of sole or first inventor/単独または第一発明者の氏名				
Yoshitaka SASAKI				
Inventor's signature/同発明者の署名 Date/日付				
Foshitaba Sasah April 20, 2004				
Kesidence/住所				
Milpitas, CA, U.S.A.				
Citizenship/国籍				
Japan				
Post Office Address/郵便宛先				
c/o Headway Technologies, Inc., 678 S. Hillview Dr. Milpitas, CA 95035 U.S.A.				
Full name of second joint inventor (if any)/第二共同発明者の氏名(該当する場合)				
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				
Kazuo ISHIZAKI				
Kazuo ISHIZAKI Second inventor's signature/第二角明素の署名 / Date/日付				
Second inventor's signature/第二克明表示署名 Date/日付				
Second inventor's signature/第一角明春の署名 Date/目付 April 20, 2004				
Second inventor's signature/第一角明表の署名 Date/目付 April 20, 2004 Residence/使用				
Second inventor's signature/新克明表の署名 April 20, 2004 Residence/技術 Milpitas, CA, U.S.A.				
Second inventor's signature/新克明老の署名 April 20, 2004 Residence/使用 Milpitas, CA, U.S.A. Citizenship/国籍				

Full name of third joint inventor (if any)/第三共同発明者の氏名(該当する場合) Takehiro KAMIGAMA	
Third inventor's signature/第三発明者の署名	Date/日付
	April 27, 2004
Residence/住所	
Hong Kong, China / Citizenship/国籍	
Japan	
Post Office Address/郵便宛先	
c/o SAE Magnetics (H.K.) Ltd., SAE Towe Kwai Fung Crescent, Kwai Chung, N.T., H	
Full name of fourth joint inventor (if any)/第四共同発明者の氏名(該当する場合)	
Fourth inventor's signature/第四発明者の署名	Date/日付
Residence/住所	
Citizenship/国籍	
Post Office Address/郵便宛先	
Full name of fifth joint inventor (if any)/第五共同発明者の氏名(該当する場合)	
Fifth inventor's signature/第五発明者の署名	Date/日付
Residence/住所	
Citizenship/国籍	
Post Office Address/郵便宛先	
Full name of sixth joint inventor (if any)/第六共同発明者の氏名(該当する場合)	
Sixth inventor's signature/第六発明者の署名	Date/日付
Residence/住所	A STATE OF THE STA
Citizenship/国籍	
Post Office Address/郵便宛先	
	•

Supply similar information and signature for seventh and subsequent joint inventors. 第七又はそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報および署名を提供すること。



PATENT APPLICATION

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

DESIGNATION OF TEN ATTORNEYS FOR POWER OF ATTORNEY

Commissioner for Patents P.O. Box 1450 Alexandria, VA 22313-1450

Sir:

This serves as a separate paper in compliance with 37 CFR §1.32(b) indicating that the following ten patent practitioners named in the attached power of attorney are to be recognized by the Patent Office as being of record in the application to which the attached power of attorney is directed:

James A. Oliff, Reg. No. 27,075; William P. Berridge, Reg. No. 30,024; Thomas J. Pardini, Reg. No. 30,411; Edward P. Walker, Reg. No. 31,450; Robert A. Miller, Reg. No. 32,771; Mario A. Costantino, Reg. No. 33,565; Joel S. Armstrong, Reg. No. 36,430; Christopher W. Brown, Reg. No. 38,025; Kirk M. Hudson, Reg. No. 27,562 and Richard E. Rice, 31,560.

ALL CORRESPONDENCE IN CONNECTION WITH THIS APPLICATION SHOULD BE SENT TO OLIFF & BERRIDGE, PLC, CUSTOMER NO. 25944, TELEPHONE (703) 836-6400.

Respectfully submitted,

Thomas J. Pardini Registration No. 30,411

TJP

Date: October 28, 2004